

2021/43/11-2



11148264

**Dodatok č. 174/CC/20-D1
k Zmluve o úvere č. 174/CC/20
(ďalej „Dodatok“)**

Slovenská sporiteľňa, a. s.

Tomášikova 48, 832 37 Bratislava, IČO: 00151653
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 601/B
(ďalej „Banka“)

a

Názov: VITALITA n.o. LEHNICE
Právna forma: Nezisková organizácia poskytujúca všeobecne prospešné služby
Adresa sídla: 930 37 Lehnice - Veľký Lég 113
IČO: 36 084 328
Register: Register mimovládnych neziskových organizácií, registrovaný Okresným úradom
Trnava, registračné číslo: VVS/NO-24/2004
(ďalej „Dlžník“)

Časť 1. Úvodné ustanovenia Dodatku

1. Na základe Zmluvy o úvere č. 174/CC/20 zo dňa 07.04.2020 (ďalej „Úverová zmluva“) uzatvorenej medzi Bankou a Dlžníkom poskytla Banka Úverový rámec vo výške, forme a za podmienok uvedených v Úverovej zmluve:

Úverový rámec:

výška: 200.000,- EUR

poskytnutý ako:

- Kontokorentný úver č. 1 vo výške: 200.000,- EUR

z toho Nezáväzná časť úverového rámca vo výške 200.000,- EUR ako

Kontokorentný úver č. 1 vo výške: 200.000,- EUR

2. Banka a Dlžník sa dohodli na navýšení Úverového rámca a Kontokorentného úveru č. 1 s podmienkami uvedenými v tomto Dodatku.

Časť 2. Obsah Dodatku

1. Banka a Dlžník sa týmto dohodli, že Úverová zmluva sa mení nasledovne:

- a) Ustanovenie čl. I. Základné podmienky, ods. 2., bodu 2.1. Úverový rámec, sa v časti „výška“ a „Deň konečnej splatnosti úverového rámca“ vypúšťa a nahrádza sa nasledovným ustanovením:

výška: 400.000,- EUR,
z toho Nezáväzná časť úverového rámca: 400.000,- EUR

Deň konečnej splatnosti
úverového rámca: 31.03.2025



11148264

- b) Ustanovenie čl. I. Základné podmienky, ods. 2., bodu 2.2. Kontokorentný úver č. 1 z Nezáväznej časti úverového rámca, sa v časti „výška“, „Účel“ a „typ a výška Úrokovej sadzby“ vypúšťa a nahrádza sa nasledovným ustanovením:

výška: **400.000,- EUR** do 31.12.2022
200.000,- EUR od 01.01.2023 do dňa konečnej splatnosti Kontokorentného úveru

Účel: I.
financovanie nesúladu medzi príjmami a výdavkami rozpočtového hospodárenia

II.
financovanie časti oprávnených výdavkov Dlžníka v súvislosti s realizáciou projektu „**Inter-institutional health care cooperation between hospitals VITALITA and PAMOK**“, číslo: **SKHU/1902/4.1/010** v zmysle Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku – Subsidy contract for the EU contribution, uzatvorenej medzi Dlžníkom a Ministerstvom zahraničných vecí Maďarska, 1027 Budapest, Bem rakpart 47, Maďarsko, IČ: 15311344-1-41 (ďalej „Projekt“ alebo „Predmet financovania“)

typ a výška Úrokovej sadzby: premenná:
Referenčná sadzba: **1M EURIBOR + marža 1,69 % p.a.**

- c) Na koniec ustanovenia čl. II. Podmienky čerpania a osobitné ustanovenia, ods. 1., sa pridáva nový bod 1A. s nasledovným znením:

1A. Podmienky Čerpania Kontokorentného úveru č. 1 do výšky 400.000,- EUR v súvislosti s Predmetom financovania sú:

- 1.6. nehrozí, nenastal alebo netrvá Prípád porušenia, a
- 1.7. nebol urobený úkon smerujúci k výpovedi alebo odstúpeniu od Úverovej zmluvy, a
- 1.8. zriadenie a vznik Zabezpečenia podľa prílohy k Úverovej zmluve (okrem Zabezpečenia, pre ktorého zriadenie a vznik je podľa Úverovej zmluvy požadovaný iný okamih), a
- 1.9. Dlžník uzatvoril s Bankou Záložnú zmluvu NCRZP č. **174/CC/20-ZZ2** k pohľadávkam a predložil Banke výpis z Notárskeho centrálného registra záložných práv potvrdzujúci vznik záložného práva k pohľadávkam v prospech Banky na prvom mieste, a
- 1.10. Dlžník predložil Banke právoplatné schválenie správnej rady Dlžníka, ktorým bolo schválené prijatie návratného financovania vo výške 400.000,- EUR, resp. navýšenie existujúceho Kontokorentného úveru č. 1 o 200.000,- EUR, vrátane zabezpečenia, a
- 1.11. Dlžník predložil Banke Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. **SKHU/1902/4.1/010** s názvom projektu „**Inter-institutional health care cooperation between hospitals VITALITA and PAMOK**“, pričom číslo účtu uvedené v Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, na ktorý má byť nenávratný finančný príspevok Dlžníkovi poskytnutý, musí byť totožné s číslom účtu Dlžníka č. SK42 0900 0000 0001 9193 1886.

- d) Na koniec ustanovenia čl. II. Podmienky čerpania a osobitné ustanovenia, ods. 2., sa pridáva nový bod 2.4. s nasledovným znením:

2.4. predložiť Banke kópie žiadosti o platbu nenávratného finančného príspevku najneskôr do 10 dní od jej podania. Číslo bežného účtu, ktoré je uvedené v žiadosti o platbu podpory musí byť totožné s číslom bežného účtu vedeného v Banke SK42 0900 0000 0001 9193 1886. Poslednú žiadosť o platbu predložiť najneskôr do **30.6.2022**.



11148264

- e) Príloha č. 1 Zoznam Zabezpečenia sa nahrádza novou Prílohou č. 1 Zoznam Zabezpečenia, ktorá je priložená k Dodatku.
- f) Podmienky realizácie zmien v zmysle Dodatku sú:
1. nehrozí, nenastal alebo netrvá Prípád porušenia, a
 2. nebol urobený úkon smerujúci k výpovedi alebo odstúpeniu od Úverovej zmluvy, a
 3. zriadenie a vznik Zabezpečenia podľa prílohy k Úverovej zmluve (okrem Zabezpečenia, pre ktorého zriadenie a vznik je podľa Úverovej zmluvy požadovaný iný okamih), a
 4. Dlžník uhradil Banke Poplatok za zmenu zmluvných podmienok na žiadosť Dlžníka.

2. Ostatné ustanovenia Úverovej zmluvy nie sú Dodatkom dotknuté.

Časť 3. Poplatky

V súvislosti s uzatvorením Dodatku je Dlžník povinný zaplatiť Banke nasledovný Poplatok:

Zmena zmluvných podmienok na žiadosť Dlžníka:	350,- EUR
---	-----------

Časť 4. Záverečné ustanovenia Dodatku

1. Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpísania obidvomi zmluvnými stranami.
2. Ak je Dlžník povinnou osobou a Úverová zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií), Dodatok nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť Obchodný deň nasledujúci po dni, v ktorom Dlžník preukáže Banke zverejnenie Dodatku spôsobom podľa VOP.

Prílohy:

Príloha č. 1 – Zoznam Zabezpečenia

V LEHNICIACH, dňa 25 Máj 2021

V LEHNICIACH, dňa 25 Máj 2021

Slovenská sporiteľňa, a. s.

Dlžník
VITALITA n.o. LEHNICE



11148264

**Príloha č. 1 k Dodatku č. 174/CC/20-D1 Zmluvy o úvere č. 174/CC/20
Zoznam Zabezpečenia**

1. Záložné právo k pohľadávke

- a) zriadenie a vznik záložného práva k pohľadávkam Dlžníka uzatvorením Záložnej zmluvy NCRZP č. **174/CC/20-ZZ1** a registráciou záložného práva v Notárskom centrálnom registri záložných práv (*spisová značka NCRzp: 11678/2020 zo dňa 11.05.2020*),
- b) zriadenie a vznik záložného práva k pohľadávkam Dlžníka uzatvorením Záložnej zmluvy NCRZP č. **174/CC/20-ZZ2** a registráciou záložného práva v Notárskom centrálnom registri záložných práv.